

Easyrack

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6617566 01 01

Artikel Nr.: / Item-no.:

6527566 01 01

schwarz/black



DUCATI Scrambler 1100 / Sport / Spezial
(2018-2020)

INHALT
 CONTENTS

1x	700010099	Rohradapter links
1x	700010100	Rohradapter rechts
1x	700010097	Adapterbügel hinten
1x	700010101	Schraubensatz
2x	Zylinderschraube ISK M8x45	
2x	Zylinderschraube ISK M8x20	
4x	Zylinderschraube ISK M6x12	
4x	Zylinderschraube ISK M6x20	
2x	Sechskantschraube M8x16	
4x	U-Scheiben ø6,4	
2x	Karosseriescheiben ø8,4xø25	
6x	U-Scheiben ø8,4	
4x	selbstsichernde Muttern M6	
2x	selbstsichernde Muttern M8	
4x	Viereck-Scheibe 20x20x ø6,4	

Bei Bestellung eines Aluracks zusätzlich:

- 1x 799.901HB Alurack
- 1x 799.902HB TC-Bügel für Alurack
- 1x 799.903HB Abdeckplatte für Rack

Bei Bestellung eines Easyracks zusätzlich:

- 1x 700008650 Easyrack
- 1x 700008647 Abdeckblende links
- 1x 700008648 Abdeckblende rechts

1x	700010099	tube adapter left
1x	700010100	tube adapter right
1x	700010097	rear adapter bow
1x	700010101	screw kit
2x	allen screw M8x45	
2x	allen screw M8x20	
4x	allen screw M6x12	
4x	allen screw M6x20	
2x	hexagon screw M8x16	
4x	washer ø6,4	
2x	body washer ø8,4xø25	
6x	washer ø8,4	
4x	self lock nut M6	
2x	self lock nut M8	
4x	special washer 20x20x ø6,4	

When ordering a Alurack:

- 1x 799.901HB Alurack
- 1x 799.902HB bow for Alurack
- 1x 799.903HB plastic cover for rack

When ordering a Easyrack:

- 1x 700008650 Easyrack
- 1x 700008647 plastic cover left
- 1x 700008648 plastic cover right

Easyrack



Kombinierbar mit C-Bow Halter
Combinable with C-Bow holder
Art.Nr./Item-no.: 6307566 00 01

Alurack



120618/070818/18130121

Easyrack

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6617566 01 01

Artikel Nr.: / Item-no.:

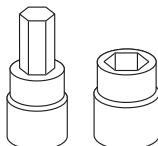
6527566 01 01

schwarz/black



**DUCATI Scrambler 1100 / Sport / Spezial
(2018-2020)**

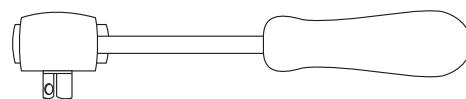
DE BENÖTIGTE WERKZEUGE
GB TOOLS REQUIRED



Set



Verlängerung/extension



Ratsche/Ratchet

DE WICHTIG
GB IMPORTANT

Die Voraussetzung für die Montage ist natürlich eine gewisse technische Erfahrung. Wenn Sie sich nicht sicher sind, wie man eine bestimmte Arbeit ausführt, sollten Sie diese Ihrer Fachwerkstatt überlassen. Ziehen sie alle zugänglichen Schrauben zuerst nur locker an. Nachdem alles montiert ist, werden die Schrauben dann auf das entsprechende Anzugsmoment festgezogen. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt spannungsfrei angebaut ist. Anzugsmomente beachten! Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

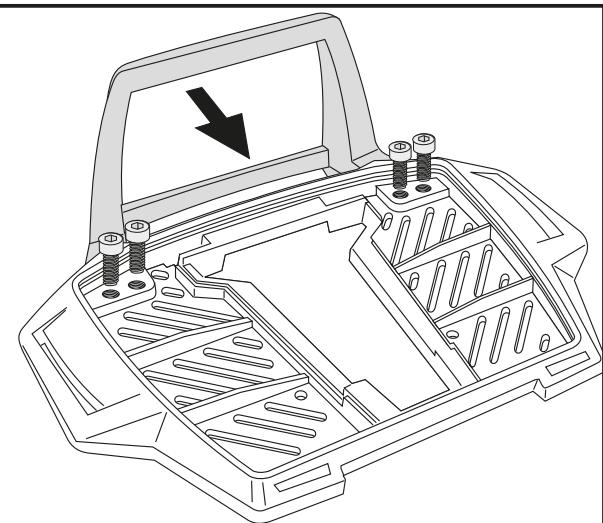
Of course, the assembly requires a certain technical experience. If you are not sure how to execute a determined action, you should ask your local distributor to do it. First, tighten all screws only loosely. After mounting all parts, the screws should be tightened to the torque specified. This guarantees, that the product is mounted without tension. Observe the tightening torques of the manufacturer! Control all screw connections after the assembling for tightness!

DE VORBEREITUNG
GB PREPARING

Die beiden hinteren Schrauben im Heck (Adapter Auspuffhalterung) sowie die beiden Kunststoffstopfen zwischen Sitzbank und Fender entfernen, diese entfallen.

Dismantle the rear original screws of the exhaust holder under the fender - screws are obsolete.

Dismantle the two original plastic plugs left and right under the seat in the fairing - they are obsolete.



Vorbereitung des Aluracks:

Den beiliegenden TC-Bügel mit den Zylinderschrauben M6 x 12 hinten unter dem Alurack verschrauben.

HINWEIS:
Der TC-Bügel ist nur bei Anbringung eines Hepco & Becker Topcases erforderlich.

Preparing of the Alurack:

Fix the bow to the rack with allen screws M6 x 12.

NOTICE:

The bow is needed in use with a Hepco & Becker topcase only.



4x

Easyrack

Alurack

Artikel Nr.: / Item-no.:

6617566 01 01

Artikel Nr.: / Item-no.:

6527566 01 01



schwarz/black

**DUCATI Scrambler 1100 / Sport / Spezial
(2018-2020)**

**DE MONTAGEANLEITUNG
GB MOUNTING INSTRUCTIONS**

Montage des Aluracks/Easyracks:

Das Rack wird mit den Zylinderschrauben M6x20, den Viereck-Scheiben 20x20xø6,4, den U-Scheiben ø6,4 und den selbst-sichernden Muttern M6 auf den Rohradaptoren verschraubt. Anschließend die Kunststoff-abdeckung montieren.

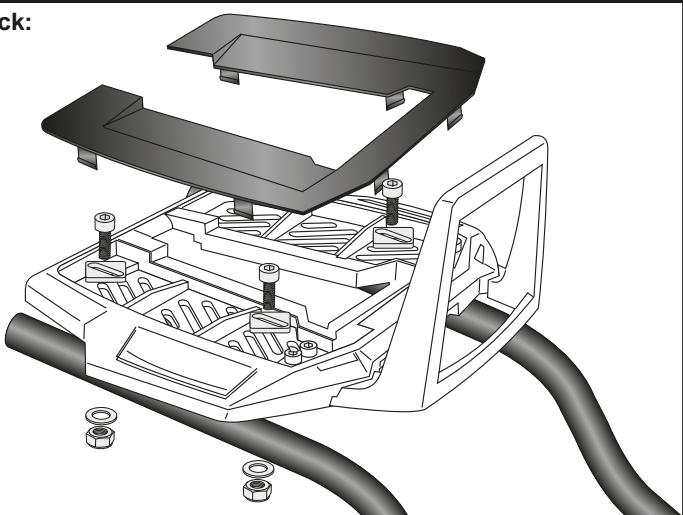
Fastening of the Alurack/Easyracks:

On the tube adapters.

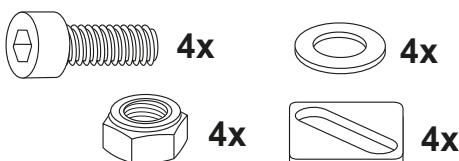
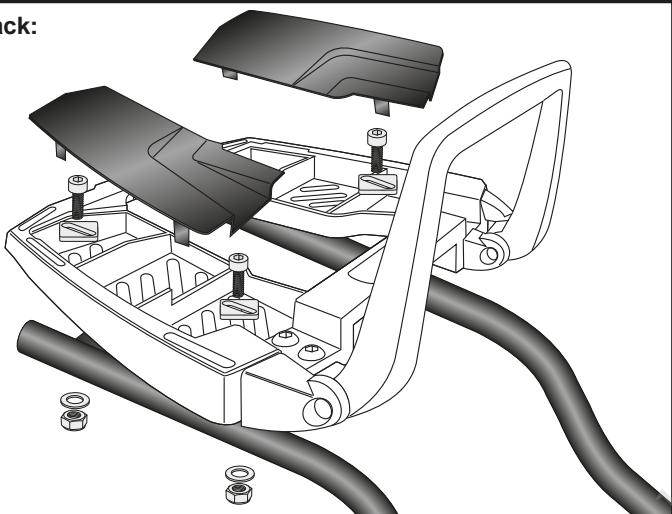
Use allen screws M6 x 20 and special washer 20x20xø6,4. Secure with washers ø6,4 and self-lock nuts M6. Mount the plastic cover.

4

Alurack:



Easyrack:



**DE ACHTUNG
GB CAUTION**

Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren! Abgebaute Teile wieder montieren. Bitte beachten Sie unsere beigefügten Serviceinformationen.

Control all screw connections after the assembling for tightness! Reassemble the dismantled parts. Please notice our enclosed service information.

Als weiteres Zubehör lieferbar:/ Also available:

5017566 00 01 Motorschutzbügel / Engine guard

6307566 00 01 C-Bow Halter / C-Bow holder

7007566 00 01 Lampenschutzgitter / Headlight grilles

42117566 00 91 Seitenständerplatte / Side stand enlargement

Weiteres Zubehör auf unserer Homepage. More accessories: see our homepage.

Hepco & Becker GmbH
An der Steinmauer 6
D-66955 Pirmasens
Germany



Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100
Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120
eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de